

AZ ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG ÍTÉLETE

(2004. december 14.)

a T-317/02. sz. Fédération des industries condimentaires de France (FICF), Confédération générale des producteurs de lait de brebis et des industriels de Roquefort, Comité économique agricole régional „fruits et légumes de la région Bretagne” (Cerafel) és Comité national interprofessionnel des palmipèdes à foie gras (CIFOG) kontra Európai Közösségek Bizottsága ügyben ⁽¹⁾

(Közös kereskedelempolitika – Kereskedelmi Világszervezet (WTO) – 3286/94/EK rendelet – Kereskedelmi akadály – Elkészített mustár – Kereskedelmi akadályra vonatkozó vizsgálati eljárás megszüntetése – Közösségi érdek)

(2005/C 45/49)

(Az eljárás nyelve: francia)

A T-317/02. sz. Fédération des industries condimentaires de France (FICF), székhelye: Párizs (Franciaország), Confédération générale des producteurs de lait de brebis et des industriels de Roquefort, székhelye: Millau (Franciaország), Comité économique agricole régional „fruits et légumes de la région Bretagne” (Cerafel), székhelye: Morlaix (Franciaország), és Comité national interprofessionnel des palmipèdes à foie gras (CIFOG), székhelye: Párizs (Franciaország), képviseli O. Prost és M.-J. Jacquot ügyvédek, kontra Európai Közösségek Bizottsága (meghatalmazottak: P.-J. Kuijper és G. Boudot, kézbesítési cím: Luxembourg) ügyben, az elkészített mustár importja tekintetében az Amerikai Egyesült Államok által folytatott kereskedelmi gyakorlatra, mint a 3286/94/EK tanácsi rendelet szerinti kereskedelmi akadályra vonatkozó vizsgálati eljárás megszüntetéséről szóló, 2002. július 9-i 2002/604/EK bizottsági határozat megsemmisítése iránti kérelem tárgyában, az Elsőfokú Bíróság (kibővített első tanács), tagjai: B. Vesterdorf, a tanács elnöke, P. Mengozzi, M. E. Martins Ribeiro, F. Dehousse és I. Labucka bírák; hivatalvezető: H. Jung, 2004. december 14-én meghozta ítéletét, amelynek rendelkező része a következő:

- 1) Az Elsőfokú Bíróság a keresetet elutasítja.
- 2) Az Elsőfokú Bíróság a felpereseket kötelezi a költségek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 323., 2002.12.21.

AZ ELSŐFOKÚ BÍRÓSÁG ÍTÉLETE

(2004. december 14.)

a T-332/02. sz. a Nordspedizionieri di Danielis Livio & C. Snc, Livio Danielis és Domenico D’Alessandro kontra az Európai Közösség Bizottsága ⁽¹⁾ ügyben

(Vámunió – Közösségi árutovábbítási eljárás – Visszaélés – Cigarettcacsempészet – Elengedés iránti kérelem – Az 1430/79/EGK rendelet – 13. cikk: méltányossági szabály – „Különleges helyzet” fogalma)

(2005/C 45/50)

(Az eljárás nyelve: olasz)

A T-332/02. sz., a Nordspedizionieri di Danielis Livio & C. Snc, székhely: Trieszt (Olaszország), Livio Danielis, lakcím: Trieszt, Domenico D’Alessandro, lakcím: Trieszt, képviseli: G. Leone, ügyvéd, kontra az Európai Közösségek Bizottsága (meghatalmazottak: kezdetben X. Lewis és R. Amorosi, a későbbiekben: M. Lewis, segítője: G. Bambara, ügyvéd, kézbesítési cím: Luxembourg) ügyben, elsődlegesen a Bizottság 2002. június 28-i, REM 14/01. sz. határozatának megsemmisítése iránti kérelem tárgyában, amelyben nem adott helyt a az Olasz Köztársaság által a felperesek nevében benyújtott behozatali vám elengedése iránti kérelemnek, és másodlagosan, ezen vámnak megfelelő vámtartozás részleges elengedésének megállapítása iránti kérelem tárgyában, az Elsőfokú Bíróság (ötödik tanács), tagjai: P. Lindh, elnök, R. García-Valdecasas és J. D. Cooke bírák, hivatalvezető: J. Palacio González, vezető tisztségviselő, 2004. december 14-én meghozta ítéletét, amelynek rendelkező része a következő:

- 1) Az Elsőfokú Bíróság a keresetet elutasítja.
- 2) Az Elsőfokú Bíróság kötelezi a felpereseket saját, valamint a Bizottság részéről felmerült költségek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 7., 2003.1.11.